

June 23, 2024 | Twelfth Sunday in Ordinary Time

23 de Junio de 2024 | XII Domingo Ordinario



SAINT GABRIEL

CATHOLIC CHURCH

Welcome
Bienvenido

26 Grant Circle | Washington, DC 20011 | Rectory: 202-726-9092

Website: sgdc.church

Email: rectory@sgdc.church

MASS SCHEDULE/HORARIO DE MISAS

Lord's Day Masses:

Saturday ... 4:00pm
(English) Sunday ...
8:30am (Spanish)
11:00am (English)
1:00pm (Spanish)

Daily Masses/Misas

Diarias:

Monday, Tuesday, Thursday-Saturday
9:00am (English)
Wednesday 6:30pm (Bilingual)

Office Hours/Horas de Oficina

Monday - Friday: 9am - 4pm

Confession/Confesion

After each mass or by appointment

Pastor

Father Jaime Hernandez (ext. 7)

In Residence

Father Tesfamariam Baraki
Father Boniface Blanchard Twaibu

Deacon/RCIA

Duane Clark (ext. 9)

Parish Administration

Baptisms/Quinceaneras/RCIA/Mass

Intentions Sandra Canales (ext. 3)

Staff /VIRTUS/Procurement/Financial

Coordinator

Gwen Sutton (ext. 6)

VIRTUS Coordinator

Religious Education

Telita Estes/Krimhilde Morales
(ext. 5)

Home Visits/Baptisms/Funerals

Dr. Barbara Shaw (ext. 4)

Accountant

Lorraine Hayling (ext. 8)

Parish Council Chair

Charles Coleman

Liturgy Committee Chair

Jacqueline Barnes

Music Director

Patricia Burkhardt

Magnificat:

“And Mary said: My soul proclaims the goodness of the Lord.”



Faith In the Storm

Today's Gospel can be summed up in one profound line: Jesus is present in the storm. From the literal storm on the sea to the storms in our lives, Jesus never leaves us to face our perils alone. The crises of life have often been compared to stormy seas. They come upon us whether we like it or not. They terrify us. They knock us around and threaten to destroy all our stability and security. We don't know whether we can survive them. And we don't know how long they will last. But if we fully allow Jesus into every fabric of our lives, The Son of God can calm the chaos. The questions facing us as it did the disciples is: will we trust Jesus to do so? Many times, our fear seems stronger than our faith. Storms instill fear and awe in us, yet we are called to put our trust in God and rely on Him. We need the Holy Spirit to provide us with wisdom, to replace our fear with faith, and to give us strength to battle the storm. How will we respond to the storms in our lives? With Jesus, it will be a response of calmness and peace, without Him it will be a time of fear and doubt. The works of God will always lead us through our storms.

Intentions/Intenciones|News/Noticias



Keep the Following People in Your Prayers:

Cheryl Avery
Jessie Bridgewater
Denise Bond
Marcy Bowie
Eloise Brown
Joan Butler
Charles Cooper
Cecelia Handy
Joyce Hill
Michele Jeter
Verna Johnson-Hill
Marguerite Jones
Wilma Lee
Angela Leonard
Doris Maiden
Grace Martinez-Majano
Solomon T. Miles, Jr.
Thomasine M. Miles
Ruth Minor
Krimhilde Morales
Albert Morris
Julia Nelson
Alexis Osefchen
Ondina Robinson
Billie Sneed
John Turner
Shirley Warren
Donna Wilkes
Hollis Wilkes

Please pray for those who do not have anyone to pray for them.

Por favor oren por aquellos que no tienen a nadie que ore por ellos.

To add or remove a name from this list, please call the rectory.

Para agregar o eliminar un nombre de esta lista, llame a la rectoría.

New Parishioners: We are happy that you are joining us today. If you want to be part of our Parish, please pick up a form at the back of the Church, fill it out, and return it to the Parish office or register at our website.

Baptism: Please call the rectory to register. Instruction is required for all parents seeking their child's baptism and for godparents. Parents may make appointment for instruction at the time of registration.

Marriage: Arrangements should be made one year (minimum) before the wedding date is set. Necessary interviews and marriage preparations are required before any marriage. Please call the rectory at 202-726-9092 for more information.

Reconciliation: Confessions are heard after each Mass or by appointment.

Spiritual Direction: Please call the rectory at (202) 726- 9092 for an appointment or referral.

Bulletin: All items should be in writing at sent to the rectory by noon on Tuesday.

Nuevos Feligreses:

Estamos felices de que se unan a nosotros aquí hoy. Si desea ser parte de nuestra parroquia, por favor recoja un formulario en la parte posterior de la Iglesia, llenelo y devuelvalo a la oficina parroquial o vaya a nuestro sitio web y regístrese.

Bautismo: llame a la rectoría para registrarse. Se requiere instrucción para todos los padres que buscan el bautismo de sus hijos y para los padrinos. Los padres pueden programar una cita para recibir instrucción al momento de la inscripción.

Matrimonio: Los arreglos deben hacerse un año (mínimo) antes de fijar la fecha de la boda. Se requieren las entrevistas y los preparativos matrimoniales necesarios antes de cualquier matrimonio. Llame a la rectoría al 202-726- 9092 para obtener más información.

Reconciliación: Las confesiones se escuchan después de cada Misa o con cita previa.

Dirección espiritual: llame a la rectoría al 202-726-9092 -para programar una cita o una refer- encia.

Boletín: Todos los artículos deben estar por escrito en la rectoría antes del mediodía del martes.



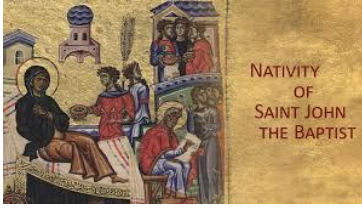
2nd Collection-“Peter Pence”

This collection supports the Pope's ministries throughout the world.

Segunda colección: “Peter Pence”

El próximo Domingo tenemos una segunda colecta, para ayudar al Papa con los ministerios que El subsidia.

Announcements/Anuncios



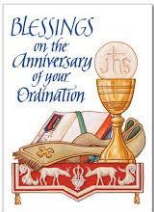
Please join us as we celebrate the Nativity of St. John the Baptist, Monday, June 24, 2024, at 7 pm.

Únase a nosotros para celebrar la Natividad de San Juan Bautista, el lunes 24 de junio de 2024, a las 7 p.m.



Confirmation will be held on June 29 at the 4:00 pm Mass.

La confirmación se llevará a cabo el 29 de junio en la Misa de las 4:00 pm



Congratulations Deacon Clark

May God continue to bless you as you celebrate your fifth anniversary.

Felicitaciones Diácono Clark

Que Dios te siga bendiciendo mientras celebras tu quinto aniversario.



Volunteers Are Needed!

Please consider contributing your time, talents, and treasure in support of the many ministries here at Saint Gabriel. Singers, ushers, lectors, writers, and other volunteers are greatly needed. See Deacon Clark.

¡Se necesitan voluntarios!

Considere contribuir con su tiempo, talentos y tesoro en apoyo de los numerosos ministerios aquí en Saint Gabriel. Se necesitan mucho cantantes, ujieres, lectores, escritores y otros voluntarios. Ver Diácono Clark.



Mass Intention Requests

Please see an usher for Mass Intention Envelopes. The cost is \$10 -- cash only. Please provide your name, telephone number, the name for the request and the intention. We will review your request and notify you on the availability of the requested date. Questions, please call Gwen Sutton at (202) 744-7391. Ext 6.

Solicitudes de Intención de Misa

Consulte a un ujier para los sobres de intención de misa. El costo es de \$10, solo en efectivo. Proporcione su nombre, número de teléfono, el nombre de la solicitud y la intención. Revisaremos su solicitud y le notificaremos sobre la disponibilidad de la fecha solicitada. Si tiene preguntas, llame a Gwen Sutton al (202) 744-7391. Extensión 6.



Sodality Rosary

Please join the Sodality each Tuesday, at 6pm to pray the rosary. Dial in number: 720-843-2970 Access Code: 6977327

Rosario de la Congregación

Únase a la Congregación todos los martes a las 6 p.m. para rezar el rosario. Marque el número: 720-843-2970 Código de acceso: 6977327



St. Gabriel's Children's Choir

Our children's choir will begin in the fall for children between 1st and 6th grades. The choir will practice weekly and perform once a month at the 11 am mass. Please contact Laura Barrosse-Antle at l.barrosseantle@gmail.com

Coro de Niños de San Gabriel

Nuestro coro de niños comenzará en el otoño para niños entre 1.º y 6.º grado. El coro practicará semanalmente y actuará una vez al mes en la misa de las 11 am. Comuníquese con Laura Barrosse-Antle en l.barrosseantle@gmail.com



Free Disposable Adult Underwear

The church has free, adult men and women large underwear. Please contact the rectory at 202-726-9092.

Ropa interior desechable para adultos gratis

La iglesia es libre, hombres adultos y mujeres con ropa interior grande. Comuníquese con la rectoría al 202-726-9092.